

Sara B. Savić



#15

1. Sara B. Savić i glupavi smrdljivi autobus
2. Sara B. Savić i malo majumunisanja
3. Sara B. Savić i njen brbljivi, dugački jezik
4. Sara B. Savić na tajnom, špijunskom zadatku
5. Sara B. Savić i neka bljak, fuj voćna torta
6. Sara B. Savić i rođendan onog Đure zlice
7. Sara B. Savić voli Zgodnog Marka
8. Sara B. Savić ima čudovište ispod kreveta
9. Sara B. Savić nije kradljivica
10. Sara B. Savić obožava žurke
11. Sara B. Savić je talentovana frizerka
12. Sara B. Savić u potrazi za novim
kućnim ljubimcem
13. Sara B. Savić je mala deveruša
(al' zamalo)
14. Sara B. Savić
i Dan zalubljenih
15. Sara B. Savić na farmi
16. Sara B. Savić je kapiten tima
17. Sara B. Savić
je maturantinja
18. Sara B. – đak prvak (konačno!)



BARBARA PARK

Sara B. Savić

na farmi

Ilustrovala
Denise Brunkus

Prevela
Vanja Vuković



*Ovu knjigu s ljubavlju i osmesima posvećujem
novoj najboljoj drugarici Sare B. – Emili.
Neizmerno sam zahvalna i fondaciji Zaželi želju,
preko koje sam upoznala ovu predivnu devojčicu.*

Naslov originala:

Junie B. Jones has a Peep in her Pocket © 2000 By Barbara Park
Illustrations © 2000 by Denise Brunkus.
Published in the United States by Random House, Inc.,
and used with permission.
Copyright © 2010. za srpsko izdanje “Ružno pače”

ISBN 978-86-7608-097-7

Izdavači:

Ružno pače
Bulevar oslobođenja 26, 21000 Novi Sad
Mono i Manjana – suizdavač
Gospodara Vučića 245, 11000 Beograd

Urednik:

Dejana Burzan

Likovni urednik:

Ljiljana Pekeč

Lektura i korektura:

Dejana i Nebojša Burzan

Štampa:

Elvod-print, Lazarevac

Ova publikacija u celini ili u delovima ne sme se umnožavati, preštampavati ili prenositi u bilo kojoj formi ili bilo kojim sredstvom bez dozvole autora ili izdavača niti može biti na bilo koji drugi način ili bilo kojim drugim sredstvom distribuirana ili umnožavana bez odobrenja autora ili izdavača. Sva prava za objavljivanje ove knjige zadržava autor i izdavač po odredbama Zakona o autorskim pravima.



Sadržaj:

1. Opšta zbrka	7
2. Mališa.....	13
3. Slike	19
4. Ko-ko-da	27
5. I-A-I-A-O	35
6. Farmer Cvetko	42
7. Šilja	51
8. Zabuna.....	58



1



Opšta zbrka

Zovem se Sara B. Savić. To B je skraćeno od mog pravog imena Biserka. Ali ja ne volim ime Biserka. Ja volim samo B i ništa više.

Imam skoro šest godina.

Sa skoro šest godina deca idu u školicu. Zato me je prošlog leta Mama odvela u školicu. I prijavila me za onu popodnevnu.

Prijaviti je reč koju koriste odrasli i znači *upisala me i naterala da idem*.

Ali znate šta?

Meni čak i ne smeta da idem u školicu, nimalo. Zato što sam tamo stekla dve najbolje prijateljice, eto zašto!

Zovu se Lana i ona Maša.

Nas tri ličimo kô jaje jajetu.

Moja učiteljica se zove Gospođa. Ima ona još jedno ime, takođe. Ali ja volim samo Gospođa i ništa više.

E sad, da vam ispričam šta se desilo. Taman kad sam se navikla na školicu, Gospođa se pojavila sa ’baveštenjem. Rekla nam je da se bliži kraj školice!

Zabbezknula sam se kad sam čula tu užasnju vest.

„Ne, Gospođo! Ne, ne, ne! Otkud *sad* kraj školice? Zato što moja Mama kaže da se u školu ide dok ne budem starija tinejdžerka. A ja još nemam ni šest godina!“

Gospođa je odmahnula glavom.

„O, izvini, Saro B.“, kazala je. „Čini mi se da me nisi dobro razumela. To nije *zauvek* kraj školice. To je samo dok traje letnji raspust.“

Nasmešila mi se. „Ti, i sva ostala deca iz ove grupe, vraćate se u školu u septembru. Samo što više nećete biti u Sobi devet.“

Izvukla sam papir i olovku iz tašne.

„Važili-žažili. Recite mi onda kako će se zvati naša nova učionica“, zamolila sam. „Zato